

**τεκνοτροφίη.** Ἀνατροφὴ τέκνων, nurturing of children, Δημόκριτος 275 τε κνοτροφίη σφαλερόν.

**τεκταίνεσθαι.** Οἰκοδομῶ/δημιουργῶ, build/create, Δημόκριτος 21 Ὁμηρος φύσεως λαχὼν θεαζούσης ἐπέων κόσμον ἐτεκτήνατο παντοίων.

**τέκτων.** Κατασκευαστής/χαλκευτής, builder/machinator, Ἡράκλειτος 28 Δίκη καταλήψεται ψευδῶν τέκτονας καὶ μάρτυρας.

**τελεῖν** (τύπ. τελέειν) **1.** Ἐπιτελῶ, accomplish, Ξενοφάνης 15.2 γράψαι χείρεσσι καὶ ἔργα τελεῖν Ἐμπεδοκλῆς 17.23 ἀρθμα ἔργα τελοῦσι **2.** Περαιώνω/ἀκολουθῶ, complete/pursue, Ἐμπεδοκλῆς 24.2 μύθων μὴ τελέειν ἀτραπὸν μίαν. || **τελεῖσθαι** (τύπ. τελείεσθαι) **1.** Συμπληρώνομαι, be completed, Ἐμπεδοκλῆς 30.2 τελειομένοιο **2.** Δαπανῶμαι, be expended, Δημόκριτος 279 ἐν γὰρ τῷ ξυρῷ τὰ τελεύμενα οὐκ ἀνιᾶ. || **τετελεσμένον** **1.** Τέλειο/όρθο, perfect/correct, Ξενοφάνης 34.3 εἰ γὰρ καὶ τὰ μάλιστα τύχοι τετελεσμένον εἰπών, αὐτὸς δικαίως οὐκ οἶδε **2.** Ὄλοκληρωμένο, complete, Παρμενίδης 8.42 τετελεσμένον ἐστὶ πάντοθεν, εὐκύκλου σφαιρᾶς ἐναλίγκιον δύκω.

**τέλειος** (ἀντίθ. ἀτελῆς) **1.** Τέλειος, perfect, Ἐμπεδοκλῆς 98.3 ἡ δὲ χθὼν ... Κύπριδος ὁρμισθεῖσα τελείοις ἐν λιμένεσσιν **2.** Συντελεσμένος, completed/perfected, Δημόκριτος 295 τὸ τέλειον οὖν ἀγαθὸν τοῦ μέλλοντος ἔτι καὶ ἀδίλου κρέσσον.

**τελεότης.** Τελειότης, perfection, Δημόκριτος 187 ψυχῆς μὲν γὰρ τελεότης σκήνεος μοχθηρίην ὀρθοῖ.

**τελεταί.** Μυστηριακὲς τελετές, mystic rites, Ἀρχύτας 1.47 ἄλλὰ μὰν καὶ τοῖς δόμιβοις τοῖς ἐν ταῖς τελεταῖς κινουμένοις τὸ αὐτὸ συμβαίνει.

**τελευτᾶν** **1.** (ἀντίθ. φύεσθαι). Τελευτῶ/τελειώνω, terminate/end, Ξενοφάνης 27 ἐκ γαίης γὰρ πάντα καὶ εἰς γῆν πάντα τελευτᾶν.



**τ ᾗ 2** (ἀντίθ. ἀρχεσθαι). Τελευτῶ/παύω νὰ ὑπάρχω, cease to exist, Παρμενίδης 19.2 οὕτω τοι κατὰ δόξαν ἔφυ τάδε καὶ νῦν ἔασι καὶ μετέπειτ' ἀπὸ τοῦδε τ ελευτή σον σι τραφέντα Μέλισσος 2.5-6 εἰ μὲν γὰρ ἐγέρετο ... (ἐτελεύτη σε γὰρ ἀν ποτε γενόμενον)· ὅτε δὲ μήτε ἥρξατο μήτε ἐτελεύτη σεν, ἀεὶ τε ἦν καὶ ἀεὶ ἔσται 3. Τελειώνω/ἀπολήγω, end/finish, Διογένης 6. 28-30-43 ἀφ' ἑκατέρας δ' αὐτῶν, ἢ τελευτῆ, σχίζονται (sc. φλέβες) εἰς τὴν κεφαλὴν πολλαὶ ... τελευτῶ σι δὲ παρὰ τὸ οὗς ἑκάτεραι ... τείνουσιν εἰς τοὺς νεφροὺς καὶ τελευτῶ σιν εἰς τοὺς δοχεῖς τοῖς ἀνδράσι, ταῖς δὲ γυναιξὶν εἰς τὰς ὑστέρας 4. Τελειώνω/καταλήγω, end in, Δημόκριτος 238 τελευτῆ γὰρ ἐξ κακοδοξίην ... δι παρεκτεινόμενος τῷ κρέσσοντι.

**τελευτή** (ἀντίθ. ἀρχή) 1. Τέλος/λήξη, end, Μέλισσος 2.3-5-7 ἀρχὴν οὐκ ἔχει οὐδὲ τελευτὴν ... ἀπειρόν ἔστιν ... ἀρχὴν ἀν εἶχεν ... καὶ τελευτὴν ... οὐκ ἔχει ἀρχὴν οὐδὲ τελευτὴν οὐ γὰρ ἀεὶ εἴναι ἀνυστόν, ὅτι μὴ πᾶν ἔστι Ἐμπεδοκλῆς 8.2 οὐδέ τις οὐλομένου θανάτου τελευτὴ "Οκελλος 8 ή τοιᾶς πρώτη συνέστησεν ἀρχήν, μεσότητα καὶ τελευτὴν. || Πυθαγόρειοι C 6 (DK I 466,10) μηδ' ἔσθιειν δσα μὴ θέμις, γένεσιν, αὔξησιν, ἀρχήν, τελευτὴν 2. Τέλος τοῦ βίου/θάνατος, end of life/death, Δημόκριτος 297.5 φόβοις ταλαιπωρέουσι, ψεύδεα περὶ τοῦ μετὰ τὴν τελευτὴν μνθοπλαστέοντες χρόνον.

**τέλος** 1. Τέλος/τέρμα, end, Ἀλκυμίων 2 τοὺς ἀνθρώπους ... διὰ τοῦτο ἀπόλληνσθαι, ὅτι οὐ δύνανται τὴν ἀρχὴν τῷ τέλει προσάφαι. || εἰς τέλος. Στὸ τέλος, at the end, Ἐμπεδοκλῆς 146.1 εἰς δὲ τέλος μάντεις τε καὶ ὑμιοπόλοι καὶ ἴητροι καὶ πρόδοι ἀνθρώποισιν ἐπιχθονίοισι πέλονται. Πρβλ. τέρμα. 2. Τέλος/τελευτή, end/conclusion, Μέλισσος 4 ἀρχήν τε καὶ τέλος ἔχον οὐδὲν οὕτε ἀίδιον οὕτε ἀπειρόν ἔστιν 3. Ἀποτέλεσμα/ἔκβαση, result/outcome, Δημόκριτος 269 τόλμα ποιήσιος ἀρχή, τύχη δὲ τέλος κνοίη.

**τέμνειν** (τύπ. τάμνειν). Τέμνω/κόπτω, cut, Ἡράκλειτος 58 οἱ ... λατροὶ ... τέμνοντες, καίοντες ... ἐπαιτέονται μηδὲν

